

$$0 = \frac{d^2x^\mu}{ds^2} + \Gamma_{\alpha\beta}^\mu \frac{dx^\alpha}{ds} \frac{dx^\beta}{ds} \quad (1)$$

The geodesic equations in the new coordinates are

$$0 = \frac{d^2\bar{x}^\mu}{ds^2} + \bar{\Gamma}_{\alpha\beta}^\mu \frac{d\bar{x}^\alpha}{ds} \frac{d\bar{x}^\beta}{ds} \quad (2)$$

The tangent vectors are related by

$$\frac{d\bar{x}^\mu}{ds} = \frac{d\bar{x}^\mu}{dx^\nu} \frac{dx^\nu}{ds} \quad (3)$$

We can rearrange the geodesic equations in the \bar{x}^ν coordinates as follows

$$\begin{aligned} 0 &= \frac{d^2\bar{x}^\nu}{ds^2} + \bar{\Gamma}_{\alpha\beta}^\nu \frac{d\bar{x}^\alpha}{ds} \frac{d\bar{x}^\beta}{ds} \\ &= \frac{d}{ds} \left(\frac{\partial\bar{x}^\nu}{\partial x^\tau} \frac{dx^\tau}{ds} \right) + \bar{\Gamma}_{\alpha\beta}^\nu \frac{dx^\sigma}{ds} \frac{dx^\theta}{ds} \frac{\partial\bar{x}^\alpha}{\partial x^\sigma} \frac{\partial\bar{x}^\beta}{\partial x^\theta} \\ &= \frac{dx^\tau}{ds} \frac{dx^\rho}{ds} \frac{\partial^2\bar{x}^\nu}{\partial x^\rho x^\tau} + \frac{\partial\bar{x}^\nu}{\partial x^\mu} \frac{d^2x^\mu}{ds^2} + \bar{\Gamma}_{\alpha\beta}^\mu \frac{dx^\sigma}{ds} \frac{dx^\theta}{ds} \frac{\partial\bar{x}^\alpha}{\partial x^\sigma} \frac{\partial\bar{x}^\theta}{\partial x^\beta} \\ &\Rightarrow 0 = \frac{\partial x^\mu}{\partial\bar{x}^\nu} \frac{dx^\tau}{ds} \frac{dx^\rho}{ds} \frac{\partial^2\bar{x}^\nu}{\partial x^\rho x^\tau} + \frac{d^2x^\mu}{ds^2} + \frac{\partial x^\mu}{\partial\bar{x}^\nu} \bar{\Gamma}_{\alpha\beta}^\nu \frac{dx^\sigma}{ds} \frac{dx^\theta}{ds} \frac{\partial\bar{x}^\alpha}{\partial x^\sigma} \frac{\partial\bar{x}^\theta}{\partial x^\beta} \end{aligned} \quad (4)$$

We also know that the geodesic equations hold in the old coordinates, so we can equate the right hand side of (1) with the right hand side of (4). This gives us

$$\begin{aligned} \frac{d^2x^\mu}{ds^2} + \Gamma_{\alpha\beta}^\mu \frac{dx^\alpha}{ds} \frac{dx^\beta}{ds} &= \frac{\partial x^\mu}{\partial\bar{x}^\nu} \frac{dx^\tau}{ds} \frac{dx^\rho}{ds} \frac{\partial^2\bar{x}^\nu}{\partial x^\rho x^\tau} + \frac{d^2x^\mu}{ds^2} + \frac{\partial x^\mu}{\partial\bar{x}^\nu} \bar{\Gamma}_{\alpha\beta}^\nu \frac{dx^\sigma}{ds} \frac{dx^\theta}{ds} \frac{\partial\bar{x}^\alpha}{\partial x^\sigma} \frac{\partial\bar{x}^\beta}{\partial x^\theta} \\ \Rightarrow \Gamma_{\alpha\beta}^\mu \frac{dx^\alpha}{ds} \frac{dx^\beta}{ds} &= \frac{\partial x^\mu}{\partial\bar{x}^\nu} \frac{dx^\tau}{ds} \frac{dx^\rho}{ds} \frac{\partial^2\bar{x}^\nu}{\partial x^\rho x^\tau} + \frac{\partial x^\mu}{\partial\bar{x}^\nu} \bar{\Gamma}_{\alpha\beta}^\nu \frac{dx^\sigma}{ds} \frac{dx^\theta}{ds} \frac{\partial\bar{x}^\alpha}{\partial x^\sigma} \frac{\partial\bar{x}^\beta}{\partial x^\theta} \\ \Rightarrow \Gamma_{\sigma\theta}^\mu &= \frac{\partial x^\tau}{\partial x^\sigma} \frac{\partial x^\rho}{\partial x^\theta} \frac{\partial^2x^\mu}{\partial x^\rho x^\tau} + \bar{\Gamma}_{\alpha\beta}^\gamma \frac{\partial x^\mu}{\partial\bar{x}^\gamma} \frac{\partial\bar{x}^\alpha}{\partial x^\sigma} \frac{\partial\bar{x}^\beta}{\partial x^\theta} \\ &= \frac{\partial x^\tau}{\partial x^\sigma} \frac{\partial x^\rho}{\partial x^\theta} \frac{\partial^2x^\mu}{\partial x^\rho x^\tau} + \bar{\Gamma}_{\alpha\beta}^\gamma \frac{\partial x^\mu}{\partial\bar{x}^\gamma} \frac{\partial\bar{x}^\alpha}{\partial x^\sigma} \frac{\partial\bar{x}^\beta}{\partial x^\theta} \end{aligned}$$